

# AMTSBLATT

der Gemeinde Neukirchen/Erzgeb. mit Ortsteil Adorf

NEUKIRCHEN



wohnen · wirken · wohlfühlen

Oktober 2018



# Adorfer Oktoberfest

Weißbier · Weißwurst · Grillhaxen · Cocktailbar

## 20.10.18

**15 Uhr** SV ADORF vs  
FSV GRÜN-WEISS KLAFFENBACH

**15:45 Uhr**  
Bieranstich



**Zünftige Party im Festzelt mit DJ ZIMMI**

**Eintritt frei** FESTWIESE  
BIRKENWALDSTADION

Wir für unseren Ort. Die Adorfer Vereine



## Inhalt

Seite 2	Inhalt, Impressum, Editorial
Seite 3	Aus der Sitzung des Gemeinderates Aus der Ortschaftsratssitzung
Seite 4	Wohnungsangebote der Gemeinde Neukirchen Sprechzeiten des Bürgerpolizisten
Seite 5	Kinderglück
Seite 6	Veranstaltung in der Gemeindebibliothek Neukirchen
Seite 7ff	Aus den Vereinen
Seite 10f	Aus den Kindertagesstätten
Seite 13ff	Kirchliches Leben
Seite 18	Die Feuerwehr Adorf und Neukirchen informiert
Seite 20	LEADER - Region - Aufruf zur Vergabe von Fördermitteln
Seite 21f	Informationen / Termine
Seite 26f	Anzeigen

## Editorial



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

das zweite Neukirchner Apfelsaftprojekt und das erste Apfelfest liegt hinter uns. Es war ein voller Erfolg. Gemeinsam mit Ihnen haben wir knapp **7 Tonnen Äpfel** gesammelt und daraus **4.580 Liter Apfelsaft** für unsere Kindertageseinrichtungen hergestellt. Außerdem spendeten Sie uns eine Vielzahl an Kuchen, Muffins und anderen Apfelköstlichkeiten für unser Apfelkaffee, dessen Erlös unseren Kindern zu Gute kommt.

Ich möchte mich an dieser Stelle bei allen Spendern ganz herzlich bedanken. Dieses Projekt hat wieder einmal gezeigt, was eine Dorfgemeinschaft in der Lage ist zu leisten. Ich bin mächtig stolz auf unsere Gemeinde.

Ein besonderer Dank gilt den vielen ehrenamtlichen Helfern und meinen Mitarbeitern, die das Fest vor- und nachbereitet, die Äpfel gepresst und das Fest durchgeführt haben. Ohne die zahlreichen Hände hätte es niemals ein solcher Erfolg werden können. Eine genaue Auswertung des Projektes finden Sie dann im nächsten Amtsblatt.

Ich möchte Sie in dieser Ausgabe auch über die Baumaßnahmen der Gemeinde informieren. Der Straßenbau im unteren Teil der Hauptstraße geht gut voran. Ab Mitte Oktober werden wir in den letzten Abschnitt zwischen der Zufahrt vom Marktplatzzentrum und der Zufahrt zur Villa Stern beginnen und die Maßnahme bis Ende November fertigstellen.

Die Komplexmaßnahme mit Trinkwasser-, Kanal- und Straßenbau im oberen Ortsteil von Neukirchen ist nun auch in vollem Gange. Die Baufirma hat vor, bis Ende des Jahres noch 300 Meter Kanal fertigzustellen. Leider konnte unsere Maßnahme erst verspätet beginnen, da sich der Bau des Kreisverkehrs in Chemnitz so lang hingezogen hat und eine Sperrung der Hauptstraße erst im Anschluss möglich war.

## Impressum

### Herausgeber:

Gemeinde Neukirchen/Erzgeb.  
Hauptstraße 77, 09221 Neukirchen  
Tel.: 0371 27 10 20  
Fax: 0371 21 70 93  
e-mail: [gemeinde@neukirchen-erzgebirge.de](mailto:gemeinde@neukirchen-erzgebirge.de)

### Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister: Herr Sascha Thamm

### Fotos: Vereine

### Druck und Verlag:

Arbeitsgemeinschaft Amtsblatt Neukirchen  
- itp design & werbeagentur  
- Design-Agentur Otto

### Verantwortlich für den Anzeigenteil:

- itp design & werbeagentur,  
Tel.: 0371 28 10 90  
e-mail: [webmaster@itpdesign.de](mailto:webmaster@itpdesign.de)  
- Design-Agentur Otto,  
Tel.: 0371 21 88 70  
e-mail: [otto-design@web.de](mailto:otto-design@web.de)

Das nächste Amtsblatt erscheint am  
**14.11.18 (Red.-Schluss 30.10.18)**  
**Anzeigenannahmeschluss am 30.10.18**

Auch der Bau des Freibades geht nun sichtbar voran. Nach dem wir eine Lösung für die fehlende Tragfähigkeit des Untergrundes gefunden haben, sind nun die Erdarbeiten im Bereich des Beckens abgeschlossen und auch die Fundamente für das neue Technikgebäude sind fertig. Wir wollen nunmehr Ende Oktober bzw. Anfang November die Beckenwände des neuen Edelstahlbeckens setzen, um anschließend mit den Anschlussarbeiten und den Außenanlagen fortzufahren. Aus aktueller Sicht wird die Baufirma den Fertigstellungstermin Mai 2019 halten können. Wer genauere Informationen über den Baufortschritt erhalten möchte, den lade ich herzlich zu unseren monatlichen Gemeinderatssitzungen ein.

Sollten Sie Fragen zu diesem oder anderen Themen haben, dann schreiben Sie mir.

*Ihr Bürgermeister  
Sascha Thamm*



## Aus der Sitzung des Gemeinderates vom 26.09.2018

- Herr Wilmar Seifert und Herr Helfried Walther vom VOH Adorf wurden in das Goldene Buch der Gemeinde Neukirchen eingetragen. Gewürdigt wird damit die geleistete Arbeit als Ortschronisten ihres Heimatortes.
- Der Gemeinderat beschloss die Annahme und Vermittlung folgender Geld- und Sachspenden:  
**für das Lichterhaus**  
 20,00 € von Renate Schulz,  
 50,00 € von Werner Jehmlich,  
 50,00 € von Edith Backmann,  
 50,00 € von Wolfgang & Anita Werner,  
 50,00 € von Horst Kunath,  
 50,00 € von Irma und Gunter Endig,  
 50,00 € von Sylvia u. Wolfgang Beyer,  
 25,00 € von Lars Lange,  
 20,00 € von Ulf und Katrin Bock,  
 50,00 € von Gerlinde Stelzmann,  
 50,00 € von Günther Tillhon und  
 20,00 € von Steffi Weibrecht  
**für die Kita Pünktchen** 150,00 € und  
**für den Kindergarten** Adorf 100,00 €  
 von der Fa. WNF GmbH, Gebäude-  
 reinigung und Dienstleistung GmbH  
**für die Freiwillige Feuerwehr Adorf**  
 3 Tonnen Splitt im Wert von  
 128,52 € von der Fa. Bagger Hertel
- Kein Einvernehmen wurde erzielt zum Fällantrag für eine Linde, Lindenweg 2.

Die nächste Sitzung des Gemeinderates findet am Mittwoch, d. 24.10.2018, 19:00 Uhr, im Zimmer 10 des Rathauses statt.

Sascha Thamm  
Bürgermeister

## Aus der Ortschaftsratsitzung Adorf vom 17.09.2018



Der Ortschaftsrat stimmte dem Antrag auf Fällung eines Ahorn im Grundstück Meinersdorfer Straße 6, Fl. Nr. 42/2, Gem. Adorf, zu.

Als Termin für die nächste Sitzung wird Montag, der 29.10.2018 festgelegt.

Wolfgang Nowack,  
Ortsvorsteher

## Information aus dem Steueramt

### Öffentliche Zustellung nach Verwaltungszustellungsgesetz (VwZG)

Die an folgende Steuerschuldner gerichteten Abgabenbescheide der Gemeindeverwaltung Neukirchen konnten nicht zugestellt werden:

**Frau** Az: 01-00005838-201-0001 Bescheiddatum: 09.01.2018  
**Anke Benedix**  
**Von-Werth-Straße 222**  
**50259 Puhlheim**

**Herrn** Az: 01-00003636-201-0001 Bescheiddatum: 09.01.2018  
**Hubert Lehmann-Schäfer**  
**Günterstalstraße 62**  
**79100 Freiburg**

Der Abgabenbescheid kann in der Gemeindeverwaltung Neukirchen, Hauptstraße 77 in 09221 Neukirchen/Erzgeb. im Steueramt, Zimmer 15 (Hintergebäude), während der Öffnungszeiten eingesehen werden.

Die öffentliche Zustellung ist notwendig, da trotz umfangreicher Prüfung keine gültige Zustelladresse feststellbar ist.

Zwei Wochen nach dem Tag der Veröffentlichung im Amtsblatt der Gemeinde Neukirchen gelten diese Abgabenbescheide als zugestellt; § 10 Abs. 2 Satz 6 VwZG. Mit diesem Tag beginnt die Widerspruchsfrist zu laufen.

## Wohnungsangebote der Gemeinde Neukirchen

### Singlewohnung in Neukirchen, Pfarrweg 2

helle 2-Raum-Wohnung im Dachgeschoss bestehend aus Wohn- und Schlafzimmer (mit Dachschrägen), Küche mit Fenster, Bad mit Wanne und WC, Fußboden PVC, komplett neu renoviert, Bad gefliest, Schuppen und Dachbodenanteil, separate Warmwasserbereitung

**Wohnfläche insgesamt:** 56,8 m<sup>2</sup>

**Kaltmiete:** 4,10 €/m<sup>2</sup> zuzüglich Betriebs- und Heizkosten

**Vermietung ab sofort möglich - Mietschuldenfreiheitsbescheinigung sollte vorgelegt werden können**

### Familienwohnung als Erstbezug nach Komplettsanierung in 09221 Neukirchen An der Feuerwache 3

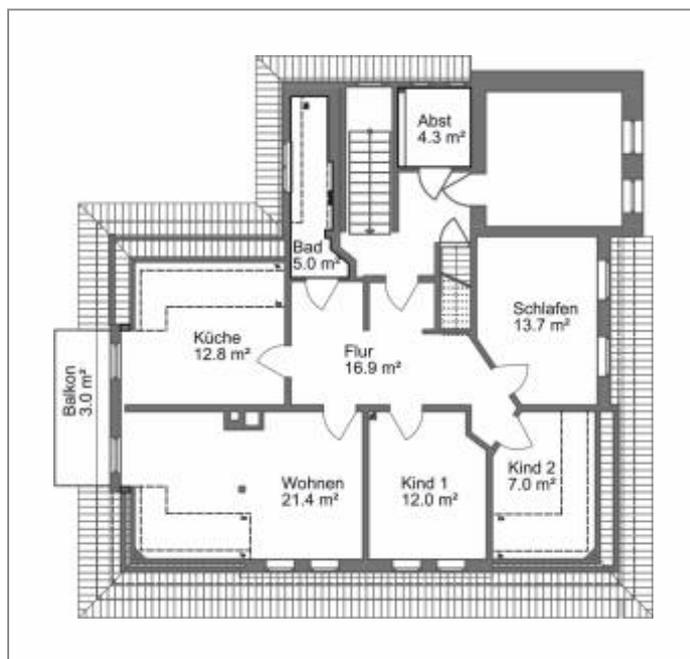
helle 4-Raum-Wohnung im Dachgeschoss mit ca. **91,5 m<sup>2</sup> Wohnfläche**

bestehend aus Wohn- und Schlafzimmer, 2 Kinderzimmern, Küche mit Fenster, Bad mit Dusche und WC, Balkon sowie Abstell- bzw. Hauswirtschaftsraum mit separatem WC und Waschbecken. Fußboden PVC, Bad gefliest, Schuppen und Keller, Stellplatz im Hof, Gartennutzung, separate Heizung mit Warmwasserbereitung.

**Kaltmiete:** 6,00 €/m<sup>2</sup> zuzüglich Betriebskosten

**Vermietung ab 01.11.2018 möglich**

Die Wohnung wird nur an Familien mit mindestens zwei Kindern und gegen Vorlage einer Mietschuldenfreiheitsbescheinigung vergeben.



## Sprechzeiten des Bürgerpolizisten

Polizeihauptmeister Lothar Schreier führt an folgenden Tagen Bürgersprechstunden durch:

<b>11.10.2018</b>	16:00 - 18:00 Uhr	im <b>Haus der Vereine Adorf</b>	1. Etage
<b>18.10.2018</b>	16:00 - 18:00 Uhr	im <b>Rathaus Neukirchen</b>	Zimmer 10
<b>25.10.2018</b>	16:00 - 18:00 Uhr	im <b>Haus der Vereine Adorf</b>	1. Etage
<b>01.11.2018</b>	16:00 - 18:00 Uhr	im <b>Rathaus Neukirchen</b>	Zimmer 10
<b>08.11.2018</b>	16:00 - 18:00 Uhr	im <b>Haus der Vereine Adorf</b>	1. Etage
<b>15.11.2018</b>	16:00 - 18:00 Uhr	im <b>Rathaus Neukirchen</b>	Zimmer 10

Für dringende Belange können Sie sich telefonisch unter der Rufnummer **03721 / 26 39 813** oder **0174 / 18 56 464** mit Herrn Schreier in Verbindung setzen.



## Die Gemeinde Neukirchen gratuliert den Eltern zur Geburt ihres Kindes!



*Ella Auerswald  
geboren am  
28.8.2018*

Eltern: Ulrike und Tobias Auerswald, Neukirchen



**Hanni Else Eismann**  
geb. 11.09.2018  
Eltern: Michéle Claus und  
Tommy Eismann, Neukirchen

# WINTERZEITUMSTELLUNG

## 28.10.2018

3:00 Uhr zurück auf 2:00 Uhr



**Bereitschaftsdienst  
Trinkwasser**  
Tel.: 03763/405 405  
[www.rzv-glauchau.de](http://www.rzv-glauchau.de)

### Bevölkerungsstatistik Stand August 2018

	Neukirchen	Adorf	Gesamtgemeinde
Stand 01.08.18	5.186	1.634	6.820
Geburten	2	1	3
Sterbefälle	-2	-2	-4
Zuzüge	41	6	47
Wegzüge	-9	-5	-14
Stand 31.08.18	5.218	1.634	6.852

**inetz** eins  
Ein Unternehmen von

**Neue Telefonnummern  
für technische Störungen  
am Gasnetz**

Erdgas - Chemnitz und Südsachsen  
**0800 1111 489 20**

### Schiedsstelle Neukirchen

Die Schiedsstelle Neukirchen ist im Haus der Vereine, Chemnitzer Straße 28 in 09221 Neukirchen eingerichtet. Friedensrichter der Gemeinde Neukirchen ist Herr Bodo von Wenckstern und telefonisch unter 0371 / 47 52 134 erreichbar.

Die Postadresse lautet:  
**Schiedsstelle der Gemeinde Neukirchen  
Friedensrichter - persönlich -  
Hauptstraße 77 09221 Neukirchen**

### Telefon- seelsorge:

 **0800-  
1110111  
oder  
1110222**

anonym  
gebührenfrei  
und rund um die Uhr

## Bibliothek



Die zwei Chronik-Bücher über Neukirchen können zu jederzeit für je 15,00 € in der Bibliothek gekauft werden.

**Tel.:** 0371 / 27 10 236

**Mail:** a.rombach@neukirchen-erzgebirge.de

Öffnungszeiten der Bibliothek

Montag: 9 - 12 Uhr

Dienstag: 9 - 12 / 13 - 18 Uhr

Donnerstag: 9 - 12 / 13 - 18 Uhr



[www.facebook.com/  
Gemeindebibliothek  
Neukirchen/?ref=bookmarks](https://www.facebook.com/GemeindebibliothekNeukirchen/?ref=bookmarks)

### Mein herbstlicher Bastelspaß!

Liebe Kinder, wir laden euch am **15.10.2018 ab 15:00 Uhr** zum herbstlichen Bastelnachmittag in die Gemeindebibliothek Neukirchen ein.

Bastelt mit uns ein Holzgeflecht aus herbstlichen Naturalien, während eure Eltern sich derweil gern in der Bibliothek umschauen, mit basteln oder auch ausleihen können.

**Bastelbeitrag: 1,00 Euro**  
Wir freuen uns auf euch!



### Ferienaktion „Start the Game“ - Gaming in der Bibliothek

**am 17.10.2018 von 13:00 bis 16:00 Uhr** Empfohlen ab 10 Jahre



Bringt eure **Pokemon Karten** oder andere mit und spielt gegen andere Trainer.

**Gesellschaftsspiele** werden aufgebaut, für einen Tag voller Spaß.

Und für die Zocker unter euch, wird eine **Wii-Konsole und eine X-Box Konsole** zum Spielen zu viert oder zu zweit aufgebaut. „Lets Play“!



## Lesung in der Bibliothek 8. November 19:00 Uhr

Eine immer gern gesehene Autorin in unserer Bibliothek.

Franziska Wilhelm macht den Rüdiger Nehberg des Alltags. Ihre Texte sind Abenteuertrips durch die kleinen Kämpfe des Lebens, mit denen wir uns verdammt noch mal die ganze Zeit herumärgern müssen, damit aus ihnen vielleicht irgendwann kleine Siege werden.

Eine witzige Beschreibung der Alltagsprobleme

**Anmeldung gern telefonisch unter: 0371 / 27 10 236  
oder per E-Mail.**



## Eintrag in das „Goldene Buch“ von Neukirchen

### Helfried Walther



Foto: A. Körner

### Wilmar Seifert



Foto: A. Körner

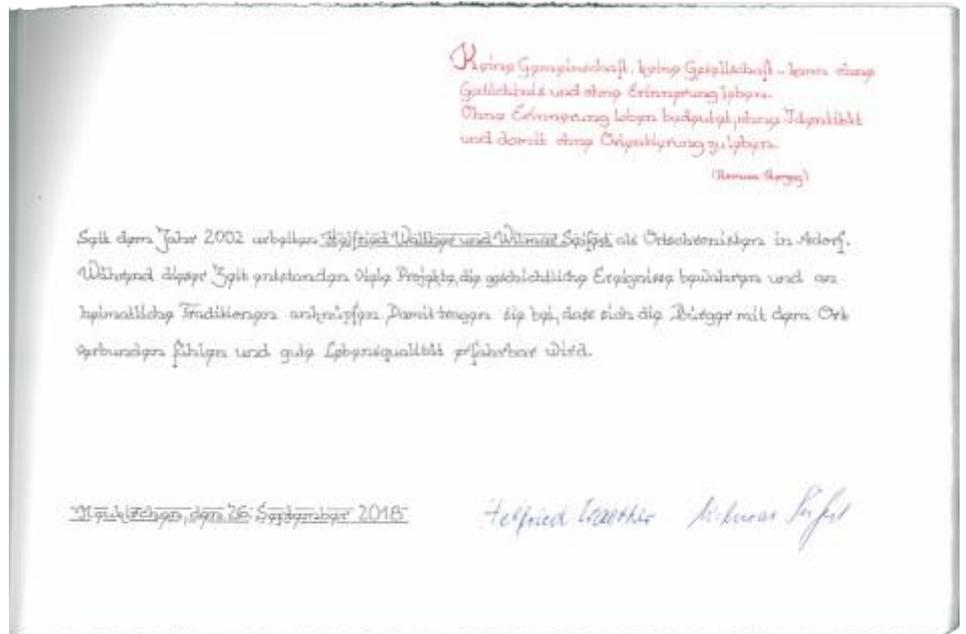
**Helfried Walther** und **Wilmar Seifert** gehören zu den Gründungsmitgliedern des Heimat- und Geschichtsvereins in Adorf und sind langjährig im Vorstand des Vereins aktiv tätig.

Sie befassen sich seit vielen Jahren als Ortschronisten mit der Orts- und Heimatgeschichte sowie der Traditionspflege in Adorf. Unter Federführung der beiden entstanden zahlreiche Publikationen und Beiträge zur Ortsgeschichte von Adorf.

Großes Engagement zeigten sie auch bei der Umsetzung von örtlichen Projekten, wie die Fertigung und Aufstellung der Ortspyramide, beim jährlichen Pyramidenanschieben mit Mannl-Marsch zum 1. Advent sowie Aufstellen des Sühnekreuzes an der früheren Kreuzwiese, um nur einige Beispiele zu benennen.

Meist im Zusammenhang mit dem „Pyramide-in-Gang-Setzen“ wurden im Vereinshaus und auch anderenorts Ausstellungen durch sie gestaltet sowie Vorträge zur Ortsgeschichte und heimatkundliche Wanderungen durchgeführt. Viele Aktivitäten, auch die finanzielle Untersetzung und Kontaktpflege mit Institutionen und Privatpersonen kamen durch viel persönliches Engagement von Helfried Walther und Wilmar Seifert im Ehrenamt zustande. Deshalb erschien dem Gemeinderat die Eintragung in das „Goldene Buch“ der Gemeinde Neukirchen/Erzgeb. als berechtigt.

Axel Otto  
Mitglied des Gemeinderats Neukirchen



Widmung und Eintrag im „Goldenen Buch“ von Neukirchen 2018

Quelle Gemeindeverwaltung Nkn.



v.l.n.r.: Wilmar Seifert mit Bürgermeister Sascha Thamm und Helfried Walther

Foto: A. Körner

## Vortragsabend des Heimat- und Geschichtsvereins Neukirchen

Zur Vortragsveranstaltung am Dienstag, **16. Oktober 2018** ab 19:00 Uhr in der Aula der Oberschule Neukirchen, Hauptstr. 56 hat der Heimat- und Geschichtsverein wieder ein inhaltvolles Potpourri gestaltet.

Steffi Weibrecht vermittelt historisches Wissen zur „**Geschichte der Neukirchner Familie Herbert Rosenberg**“ und Jürgen Beyer zeigt und kommentiert eine Vielzahl von **historischen Bildern und Ansichten der Ortschaft Neukirchen**.

Interessenten und Gäste sind herzlich eingeladen, der Eintritt ist frei.

Rolf Schmalfuß  
Vorstand HGV Nkn.

## Einladung des VOH Adorf/Erzgeb. e.V.



Wir laden herzlich ein

### Max Bochmann

(1877 - 1955)

Ein Nachmittag über einen in Adorf geborenen  
und  
zu Unrecht weniger bekannten Künstler



Bildhauerarbeit von Max Bochmann, 1937

**Donnerstag, 8. Nov. 2018, 15:00 Uhr  
im Gasthof Adorf**

Gestaltet vom Verein für Orts- und Heimatgeschichte Adorf/Erzgeb. e.V.:  
mit Roland Rößler, Hanni Sieber, Helfried Walther  
sowie der Enkeltochter von Max Bochmann, Christine Hartmann



Foto: SV Adorf

## Sportlerball des SV Adorf

Am 22.9.18 fanden sich wieder 145 Besucher beim langsam zur Tradition werdenden Sportlerball ein. Von vielen Seiten gab es nur positive Resonanzen. Nach einer kurzen Begrüßung durch den Vorsitzenden des SVA, Jens-Heino Beckert, wurden Mitglieder unseres Vereines für ihre jahrelange ehrenamtliche Tätigkeit im Verein geehrt.

Die Auszeichnung für das erfolgreiche mehrmalige Ablegen des Sportabzeichens und die Übergabe der Ehrennadel des KSB Erzgebirge e.V. erfolgte durch den Geschäftsführer des Kreisverbandes, den Sportfreund Daniel Schneider. Die Ehrung einiger Sportler, deren Teilnahme zum Zeitpunkt nicht möglich war, wird vom Vorstand zu einem späteren Zeitpunkt nachgeholt.

Für viel Spaß und humorvolle Unterhaltung sorgte die Show von „Ritter Harras“. Bis zur Tombola und danach wurde das Tanzbein geschwungen, die Bar aufgesucht und die gute Stimmung war allen Teilnehmern ins Gesicht geschrieben. In Adorf wird eben mit Allen, die gern zu uns kommen, gefeiert bis zum Abwinken.

An dieser Stelle noch einmal ein Dankeschön an unseren Gasthof, an Alle, die sich an der Vorbereitung beteiligten, den DJ für die angenehme Musik, den Sponsoren für tolle Preise der Tombola und allen Besuchern aus nah und fern, die mit guter Laune zum Erfolg unseres Sportlerballes beigetragen haben.

Nächstes Jahr wird es im Rahmen des Jubiläums „150 Jahre SV Adorf“ in der Festwoche im August auch wieder einen Sportlerball geben.

Adorf, den 26.09.18  
Vorstandes des SV Adorf



## Adorfer Vereinsfest - 2018 „Vereinsfest - mal anders“



KULTUR  
& HEIMAT  
VEREIN  
ADORF  
ERZGEBIRGE E.V.

mit einer Festveranstaltung und einem „Tag der offenen Tür“.

Dies freudige Ereignis nahmen Adorfer Vereine zum Anlass, einmal gemeinsam zu feiern.

Unsere Klöpplerinnen gestalteten eine Ausstellung und zeigten auch ihr Können in der praktischen Anwendung. Beim Schauklöppeln konnte man nicht nur

Unser diesjähriges Vereinsfest fand bereits am 1. September und nicht wie gewohnt im Oktober statt.

Die Freiwillige Feuerwehr Adorf weihte ihr neues Löschgruppenfahrzeug und feierte das

zusehen, sondern es auch selbst einmal probieren. Mal sehen, vielleicht gibt es bald Nachwuchs unter den Klöpplerinnen.

Auch der Verein für Orts- und Heimatgeschichte präsentierte seine Ausstellung zum Thema Feuerwehrgeschichte im Schulungsraum.

Das musikalische Nachmittagsprogramm gestaltete der Feuerwehrmusikzug mit zünftigen Weisen und unser Adorfer Frauenchor bereicherte es mit schönen Liedern.

Für das leibliche Wohl aller Gäste sorgten in bewährter Weise der KuHV mit Spezialitäten vom Grill, die Sprottenjäger

mit ihrem Fischvariationen und natürlich die Landfrauen mit ihrem leckeren Kuchenangebot.

Auch für Getränke war mit dem Ausschankwagen und „Bergers-Vinothek“ bestens gesorgt.

Am Abend brachte „DJ-Night-Life“ gute Stimmung im Festzelt und es wurde bis in die Nacht getanzt.

An dieser Stelle ein großer Dank an alle Helfer, die dazu beitrugen, dass auch dieses Vereinsfest erfolgreich durchgeführt werden konnte.

Text [Kultur und Heimatverein]  
Fotos [Bernd Bochmann]



## Si-, Sa-, Sonnenschein, in der Kita soll eine schöne Zeit sein...



... das hatten wir auf alle Fälle. Auch wenn die Sommertage dieses Jahr sehr warm waren, hatten wir doch unseren Spaß.

Ob der Kindertag mit einem Frühstück an der frischen Luft im Garten begann oder wir uns am Vormittag mit einer Dusche etwas abkühlten, gemeinsam hatten wir tolle Ideen. Wir haben selbst ein Joghurteis und ein Wasserfruchteis mit unserem Kindergartenapfelsaft zubereitet und vernascht, sind aber auch zum Bäcker spaziert und haben dort ein Eis gegessen. Im Wasser matschen, uns Abkühlung verschaffen und bei nassen Experimenten staunen macht auch viel Spaß. Was schwimmt im Wasser und was geht unter? Wie können wir die schwimmenden Gegenstände zum Sinken bringen und was passiert wenn



sich ein Schwamm voll saugt? Dass auch unsere liebe Sonne viel Kraft hat, konnten wir ebenfalls beobachten. Sie kann ein Stück Schokolade zum Schmelzen bringen und sogar Wasser von einem Teller „leer trinken“. Wir haben auch mit Hilfe der Sonne einen Regenbogen entstehen lassen, den man auch super gut jedes Mal beim Duschen sehen kann. Natürlich waren wir auch mal auf der Kletterspinne, sind zum Spielplatz an der

Jahnstraße spaziert und hatten beim Toben & Klettern viel Freude. Toll war, wenn wir ein kleines Picknick und eine „Trinkpause“ im Rucksack dabei hatten.

So lassen sich doch die heißen Tage gut aushalten und die Ideen für tolle Beschäftigungen sind uns noch lange nicht ausgegangen.

*Die Fröscheleingruppe mit Nicole*

## Vorschüler auf Schnupperkurs im Hort



Dieses Jahr war es nun soweit: zum ersten Mal durften die zukünftigen Erstklässler, also die Vorschüler die Ferienzeit vor Schulbeginn im Hort der Grundschule verbringen. Begleitet wurden sie von Erzieherinnen der Kita „Pünktchen“. Dies kam den Kindern aus verschiedenen Gründen zu Gute: der

sonst übliche Mittagsschlaf wurde zur Freude der Kinder zum Spielen im Hortgelände genutzt. Weiterhin konnten sich die Kinder schon mit dem Schulhaus, den Horträumlichkeiten, dem Außengelände und auch mit den neuen Horterziehern vertraut machen.

Langeweile kam nie auf. Expeditionen in den nahe gelegenen Wald mit Picknick, ein Besuch im Freibad Jahnsdorf, Eis

essen bei der ortsansässigen Bäckerei „Viertel“, Pizza backen, ein Besuch der Bibliothekarin Frau Rombach oder auch ein Besuch auf dem Pferdehof Neubert, wo alle Kinder für nur einen klitzekleinen Obolus sogar reiten durften. Es war für alle Kinder eine schöne Zeit.

*Die Erzieherinnen der Kita Pünktchen Kathi, Simone und Dunja*





## Die Schatzsuche kann beginnen...



Liebe Neukirchnerinnen und Neukirchner,  
Liebe Adorferinnen und Adorfer!  
Liebe Freunde!

### Es ist geschafft!

Seit Montag, dem 1. Oktober 2018, hat unsere christliche Kita „Schatzsucher“ ihre Türen geöffnet.

Nach erstaunlich kurzer Zeit (immerhin hat sich unser Verein erst Anfang März diesen Jahres gegründet) startet damit eine über Jahre bewegte Hoffnung auf Ergänzung der Begleitung der kommenden Generation unseres Ortes. Damit sind die Mühen der Elterninitiative (seit Frühjahr 2015) endlich richtig gut und im wahrsten Sinne des Wortes „angekommen“. Nun gibt es den Platz, den wir so gern wollten. Wir freuen uns über die gelungene Gestaltung unserer Einrichtung und die erfolgreiche Anstellung engagierter und kompetenter Erzieherinnen.

Das alles wurde möglich weil viele Menschen gemeinsam an diesem Ziel gearbeitet haben. Neben den Vorstands- und Vereinsmitgliedern sind da insbesondere die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter unserer Gemeindeverwaltung, zusammen mit unserem Bürgermeister, Herrn Sascha Thamm, zu nennen. Ihnen gilt unser großes „Dankeschön!“.

Der grundsätzlich unkomplizierte und vertrauensvolle Umgang miteinander, aber auch das wohlwollende Dafürsprechen im Gemeinde- und Ortschaftsrat sind für uns als Verein eine enorme Hilfe und Ermutigung. Wir vertrauen weiter darauf, dass wir dieses Miteinander auch in den kommen-

den Monaten und Jahren gegenseitig immer wieder rechtfertigen und vertiefen können.

Danken möchten wir an dieser Stelle aber auch allen Handwerkern, die in fast rekordverdächtig kurzer Zeit ein so ansprechendes Domizil geschaffen haben. Nicht zuletzt sollen auch die Verantwortlichen im Landratsamt und im Landes-

jugendamt genannt sein, deren Befürwortung unseres Konzepts und die Bereitstellung von erheblichen Fördermitteln die „Schatzsucher“ erst ermöglicht haben.

Und wir danken allen Betern und Gebern, die uns als Verein und das ganze Projekt unterstützen und fördern. Ohne euch gäbe es unseren Verein und die Kita nicht und wir hätten ganz sicher auch keine Aussicht auf das Fest, zu dem hiermit herzlich eingeladen wird, denn, nun, da diese große Hürde geschafft ist und die Kita „läuft“, wird es Zeit, dass wir eine feierliche Eröffnung haben und zum „Tag der offenen Tür“ einladen. Am 31. Oktober 2018 ist es so weit.

Wir starten 10:00 Uhr mit einem gemeinsamen Gottesdienst der drei Schwesterkirchengemeinden Adorf, Neukirchen und Klaffenbach in der Adorfer Kirche.

Wir würden uns sehr freuen, wenn wir dort auch Gäste von außerhalb begrüßen könnten. Anschließend geht es in die Kita, wo ab etwa 11:30 Uhr die Möglichkeit besteht die Räumlichkeiten anzuschauen, der offiziellen Eröffnung beizuwohnen und bei einem Mittagsimbiss sowie Kaffee und Kuchen mitzufeiern. Es versteht sich von selbst, dass wir für die Kinder auch etwas vorbereitet haben... lasst euch überraschen!

**Und nun:  
„HERZLICH  
WILLKOMMEN  
bei den „Schatzsuchern“!  
und  
„Gott befohlen!“**



Für den Vereinsvorstand und das Kita-Team  
Stephan Nacke  
Stv. Vereinsvorsitzender  
Christlicher Kita-Verein Rasselbande  
Adorf e.V.

## Veranstaltungstermine der Insel Adorf



### Kontaktdaten für Rückfragen:

Jugendbegegnungsstätte „INSEL“  
Burkhardtsdorfer Straße 1  
09221 Neukirchen  
Tel.: 03721 / 26 57 47  
E-Mail: [stephan@christstollis.de](mailto:stephan@christstollis.de)  
Web: [www.christstollis.de](http://www.christstollis.de)

### Oktober 2018

14. Oktober	16:00 Uhr	Community 18+   „INSEL“
19. Oktober	19:00 Uhr	Sammel-JG & Rüstzeitreff   „INSEL“
23. Oktober	18:30 Uhr	Nähkurs   „INSEL“
24. Oktober	17:30 Uhr	Tagesgebet XXL & BergFEST   „INSEL“
28. Oktober	15:00 Uhr	Café Bet-Ei Wolfgang Tost   „INSEL“
30. Oktober	18:30 Uhr	Nähkurs   „INSEL“

täglich	17:45 - 18:05 Uhr	<b>Abendgebet</b>
montags	19:00 Uhr	<b>Montagsgebet</b>

## Der Monat Oktober im Bergbaumuseum



Mit dem Monat Oktober beginnen in Sachsen auch die Herbstferien. Deshalb lockt das Bergbaumuseum Oelsnitz/Erzgebirge mit tollen Angeboten für die ganze Familie.

Ein Ferien-Mittwoch im Museum ist dem Nachwuchs wärmstens zu empfehlen. Das museumspädagogische Team lässt sich jede Menge einfallen. So werden am **10. Oktober Kristalle gezüchtet**. Eine Woche später, am **17. Oktober, gastiert das Puppentheater Urania** - Wissen macht Theater in Oelsnitz. Das Ensemble zeigt das Stück „...und raus bist du?“. Dabei wird gezeigt, wie sich Mobbing im Internet auf Betroffene auswirken kann.

Das Ferienprogramm kostet 3,90 Euro. Zu empfehlen ist die Ferien-Kombikarte für 7 €, die zusätzlich einen Museumsbesuch mit Führung ermöglicht.

Zum Schluss seien noch zwei besondere Veranstaltungen empfohlen.

## Einladung zur Mitgliederversammlung 2018 des Fördervereins der Grundschule Neukirchen



Unsere diesjährige ordentliche Mitgliederversammlung findet am

**Mittwoch, 14.11.2018, um 18:30Uhr  
in der Grundschule Neukirchen statt.**

Auf der Tagesordnung stehen folgende Themen:

- Begrüßung durch den Vorstand
- Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung
- Rechenschaftsbericht 2017/2018
- Kassenbericht 2017/2018
- Entlassung des alten Vorstands
- Wahl eines neuen Vorstands
- Vorstellung der Projekte für 2018/2019
- Allgemeine Themen

*Mit freundlichen Grüßen  
Ronny Marx  
Vorstandsvorsitzende*

Am **13. Oktober** (Samstag) lädt das Bergbaumuseum zur **Sonderschicht „387%“**. Anlässlich des 70. Jahrestages der Adolf Hennecke-Schicht ist ein Vortrag mit anschließender Führung geplant.

Eine Woche später, am **22. Oktober**, sind Familien zu einer besonderen Führung eingeladen. Im Mittelpunkt dabei steht die **Einstellung des Steinkohlenbergbaus in Deutschland**. Nach einer Führung durch das Anschauungsbergwerk erklärt ein Bergmann, warum symbolisch das Licht gelöscht sowie Schlegel & Eisen auf

den Kopf gestellt wird. Natürlich beantwortet der Bergmann auch alle Fragen rund um den Bergbau.

**Die Führung beginnt 14:30 Uhr und ist für Kinder ab 6 Jahren geeignet. Die Teilnehmerzahl ist auf maximal 25 begrenzt.**

Um telefonische Voranmeldung unter 037298 / 93 94-0 wird deshalb gebeten.



## Kirchliches Leben in Neukirchen und Adorf

### Gottesdienste

<b>14.10.</b>	10:00 Uhr 10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst in Neukirchen Predigtgottesdienst
<b>21.10.</b>	8:30 Uhr 10:00 Uhr	Predigtgottesdienst in Neukirchen <b>Predigtgottesdienst mit Chor „Zwischentöne“</b>
<b>28.10.</b>	10:00 Uhr 10:00 Uhr	Predigtgottesdienst mit <b>Lobpreis mit anschließendem Mittagessen in Neukirchen</b> Posaunengottesdienst in Adorf
<b>31.10.</b>	10:00 Uhr	<b>gemeinsamer Sakramentsgottesdienst in Adorf mit Programm zur Eröffnung der christlichen Kita „Schatzsucher“ in Adorf</b>
<b>04.11.</b>	10:00 Uhr 14:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst in Neukirchen Gottesdienst <b>mit Prädikanteneinführung</b>
<b>11.11.</b>	10:00 Uhr	<b>gemeinsamer Gottesdienst mit Aufführung der „Deutschen Messe“ von Franz Schubert in Neukirchen</b>
<b>18.11.</b>	10:00 Uhr	<b>gemeinsamer Konfirmanden-Vorstellungsgottesdienst in Klaffenbach</b>

Zu den 10:00 Uhr Gottesdiensten findet immer parallel Kindergottesdienst statt.

### Kirmesdank

Ein herzliches Dankeschön an alle Helfer, Sponsoren und Unterstützer der diesjährigen Kirmes auf dem Pfarrgelände. Was muss nicht alles geplant, organisiert, herangefahren, aufgebaut, gebacken, gekocht, aufgewaschen und geputzt werden an so einem Tag? Meist sieht man gar nicht, wie viel Arbeit im Vorfeld hinter so einem Tag steckt. In der Kirchengemeinde trägt das ein ganzes Team, welches Unterstützung vom Bauhof, Gewerbeverein und Einzelpersonen erhält. Dafür vielen Dank!

Schade, wenn es dann an dem Tag kalt und regnerisch ist. Schließlich waren wir von den letzten Wochen wettermäßig etwas ganz anderes gewohnt. Aber trotz dem verregneten Start in den Tag hatten sich wieder viele Neukirchner aufgemacht um am Festgottesdienst teilzunehmen, das Bühnenprogramm und die verschiedenen Aktionen im Gelände anzuschauen und mitzumachen.

Traditionell war auch wieder der Fassbieranstich, den unser Bürgermeister Herr Thamm mit Bravour meisterte. Das

diesjährige Bühnenprogramm sorgte für unterhaltsame Abwechslung, zu den bekannten Akteuren wie Posaunenchor und Märchenspiel der EC Jugend gesellten sich diesmal der Grundschulchor mit Frau Pauksch und Herrn Irmscher sowie die Band „The Rolys“ mit Evergreens, die jeder gerne hörte. Einen Hund, der rechnen kann, den wünscht sich wohl jedes Schulkind, wie es geht führte uns Doreen Lämmel und Partner auf der Bühne vor. Wau, wau... da staunten selbst die Großen.

Tierisch viel Vergnügen machten auch die Alpakas, die wie jedes Jahr mit Groß & Klein das Gelände im Pfarrhof erkunde-



### Lebendiger Adventskalender Neukirchen



Ab **3. Dezember** öffnen sich wieder die „Türchen“ zum Neukirchner Lebendigen Adventskalender. Wer mitmachen möchte, melde sich bitte so schnell wie möglich im Pfarramt um einen Abend seiner Wahl zu sichern, spätestens aber bis 15. November.

Wo man zusammenkommt, kann verschieden sein. Garage, Carport, Scheune, Stall oder auch im Haus, alles ist möglich. Außer Privatpersonen, möchten wir auch Firmen, Handwerker, Geschäfte oder Vereine anregen, sich zu beteiligen. Der „offene Adventskalender“ ist eine gute Möglichkeit, sich ohne größeren Aufwand in der Öffentlichkeit zu präsentieren.

Man kann auch erst mal unverbindlich anfragen, oder sich einen Abend anschauen, um dann vielleicht nächstes Jahr mitzumachen

ten. Das Wettkrähen der Hähne war da schon längst vorbei, diese hatten schon ganz zeitig gezeigt, was sie können oder auch nicht. Ja, der Spaß kam nicht zu kurz bei Hüpfburg, Rutsche, Bastelstand und Kinderschminken. Es war für jedes Kind etwas dabei.

Auch unsere Kameraden von der FFV zeigten vollen Einsatz beim Wasserspritzen mit den Kindern und beim Zuckerwatte drehen.

**Ein gelungenes Fest für alle! Wir freuen uns schon aufs nächste Jahr, wenn es wieder so weit ist: am 1. Septemberwochenende - Kirmes in Neukirchen.**



## Kirchliches Leben in Neukirchen und Adorf

**EINZIGARTIGES**  
**Benefiz**  
*Klassik* trifft **JAZZ**  
KIRCHE & Musik

- Chemnitzer Oboenquartett  
- Kreuz und Quer Blechbläserensemble  
- Jan-Martin Reckel - Orgel

3. November 2018  
KREUZKIRCHE KLAFFENBACH  
19.30 UHR

**EINTRITT FREI!**  
Für Speisen und Getränke ist gesorgt.

Förderverein Ev.-Luth. Kreuzkirchgemeinde Chemnitz-Klaffenbach e.V.

### Frühstückstreffen für Frauen



Sonnabend, den **27.10.2018, 9:00 Uhr**  
im Gasthof „Goldener Hahn“  
Zschopauer Str. 656

**Thema**  
**„Ich möchte doch nur glücklich sein -  
(Irr-)Wege zum Glück“**  
mit Referentin: *Claudia Filker, Berlin*

Eintrittskarten zu 12 € (incl. Frühstück) sind erhältlich vom  
4. bis 22.10. bei:

- „Modehaus“ Lothar Schlawke, Einsiedler Hauptstraße 82
- Christine Arnold (ehem. Buchladen), Gornau, An der Schule 5
- „Sonntags Christliche Buchhandlung“ Jahnsdorf,  
Neukirchner Straße 12

#### nur bis 11.10.:

- „Post- und Lottoshop“ Birkencenter Klaffenbach
- |                         |             |
|-------------------------|-------------|
| Montag                  | 9 - 13 Uhr  |
| Dienstag und Freitag    | 9 - 18 Uhr  |
| Mittwoch und Donnerstag | 12 - 18 Uhr |
| Samstag                 | 9 - 12 Uhr  |

Informationen über die Arbeit gibt es unter:  
[www.fruehstueckstreffen.de](http://www.fruehstueckstreffen.de)

## Engel. Engel? Engel!

„Du bist ein Engel, es war schon ewig niemand mehr bei mir!“ - „Es ist Zufall, dass ich gerade in der Nähe war!“ - Oder „Da hast du aber einen Schutzengel gehabt, das Auto hätte dich fast erwischt...!“ „Schutzengel - so ein Quatsch, ich hatte einfach Glück!“ So und so ähnlich hat es jeder schon gehört oder erlebt. Für den einen „Zufall“ oder „Glück“, für den anderen ist es der „Schutzengel“.

Was verstehen wir unter „Engel“? Etwa einen Typen mit Schwanengefieder oder pausbäckige Putten? Sind es nicht vielmehr Wesen, die für Menschen da sind, helfen und beschützen? Engel bedeutet zunächst nichts anderes als „Bote“. „Er befiehlt seinen Engeln, dich zu behüten auf all deinen Wegen...“ heißt es in Psalm 91,11. Gott stellt uns Menschen zur Seite. Jeder hat doch schon einmal jemandem beigegeben. Da gibt es ein gutes Wort, eine Streicheleinheit, einen liebevollen Blick. Eltern sind für ihre Kinder da, Kinder pflegen die alten Eltern. Ja, wir sind es, die dem anderen ‚Engel‘ sein dürfen, wir sind es, die im anderen einen Engel haben. Im anderen den Engel sehen, für den anderen Engel sein! Es gibt so viele Arten



von Engeln: Den Engel der Nächstenliebe, der Freundschaft, der Zuverlässigkeit, der Ruhe, der Besonnenheit, der Lebenslust, des Lächelns, des Dienens, des Humors, der Wachsamkeit, der Toleranz, der kleinen Freundlichkeiten, der Güte, der Hoffnung, des Lichts ... und viele mehr - und welcher Engel bist Du?

Eine kleine Geschichte dazu: Es war einmal ein Kind, das geboren werden wollte. Es fragte Gott: „Wenn du mich morgen auf die Erde schickst, wie soll ich dort leben so klein und hilflos?“

Gott antwortete: „Ich gebe dir einen Engel, der wird dich liebhaben und auf dich aufpassen.“

Das Kind fragte weiter: „Wie werde ich die Menschen verstehen...?“ Gott sagte: „Dein Engel wird dir die schönsten Worte sagen und mit viel Ruhe und Geduld dich lehren zu sprechen und vieles mehr. Er wird dir von mir erzählen und dich beschützen! „Gott sag mir noch, wie heißt mein Engel?“ „Du wirst ihn einfach „Mama“ nennen.“

*Hannelore Iwaszkiewicz aus Neukirchen  
Katholische Gemeinde*



*Deutsche Messe  
von Franz Schubert  
in G-Dur  
Kirche Neukirchen  
Sonntag  
11. November 10.00 Uhr*

*Sängerinnen und Sänger aus  
Neukirchen, Adorf und Klaffenbach  
Orgel: Gabriele Ratzmann  
Leitung: KMD i.R. Henoch Schürer*

*Eintritt frei - Kollekte erbeten*

**Ukrainisches Männer-Ensemble**  
Mit Liedern über die Barmherzigkeit Gottes  
und bewegenden Berichten von Menschen aus der Ukraine

**Freitag 19.10.2018 – 19:00 Uhr**  
Ev. Kirche Adorf  
Adorfer Hauptstraße 98  
09221 Neukirchen-Adorf/Erzgeb.

**LICHT IM OSTEN**

Eine Veranstaltung mit LICHT IM OSTEN Deutschland und LICHT IM OSTEN Ukraine Missionarbund LICHT IM OSTEN e.V. Zupfnerhaus Str. 37, 70825 Korntal-Münchingen Tel.: 0711 839905-0, E-Mail: lio@lio.org, www.lio.org

**Martinsfest am 11.11.**  
17<sup>00</sup> Uhr Kreuzkirche Klaffenbach

# Martinsgeschichte  
# Lampionumzug  
# Bratwurst und Getränke

## Martinsumzug in Klaffenbach

Das Martinsfest wird in diesem Jahr für alle Schwestergemeinden gemeinsam in Klaffenbach stattfinden.

Dazu laden wir ganz herzlich alle Gemeindemitglieder sowie alle Familien mit großen und kleinen Kindern ein.

### Ablauf:

**So 11.11.2018, 17:00 Uhr**

Treff vor der Kirche, Spielen der Martinsgeschichte, danach Lampionumzug bis zur Feuerwache, dort gibt es einen Imbiss.

## Kontakt:

**Pfarramt / Friedhofsverwaltung Neuk.**  
Kirchsteig 3, 09221 Neukirchen,  
**Pfarramt** Tel.: (0371) 21 71 43  
**Friedhof** Tel.: (0371) 21 71 13

**Pfarramt / Friedhofsverwaltung Adorf:**  
Adorfer Hauptstr. 98,  
09221 Neukirchen (OT Adorf)  
Tel.: (03721) 27 10 84

## Friedhofsgebührenordnung (FriedhGO) für den Friedhof der

Aufgrund von § 2 Abs. 2 i. V. m. §§ 13 Abs. 2 Buchstabe a und 43 der Kirchengemeindeordnung der Ev.-Luth. Landeskirche Sachsens (KGO) vom 13. April 1983 (ABl. S. A 33) in der jeweils geltenden Fassung und § 12 Absatz 1 der Rechtsverordnung über das kirchliche Friedhofswesen in der Ev.-Luth. Landeskirche Sachsens (Friedhofsverordnung – FriedhVO) vom 9. Mai 1995 (Amtsblatt 1995, S. A 81) hat die Ev.-Luth. Kirchengemeinde Neukirchen die folgende Gebührenordnung beschlossen:

### § 1 Allgemeines

Für die Benutzung des Friedhofes und seiner Einrichtungen sowie für sonstige in § 8 aufgeführte Leistungen der Friedhofsverwaltung werden Gebühren nach dieser Gebührenordnung erhoben.

### § 2 Gebührenschuldner

- (1) Gebührenschuldner der Benutzungsgebühr ist
  1. wer die Bestattung oder sonstige gebührenpflichtige Leistung nach dieser Ordnung beantragt oder durch ihm zurechenbares Verhalten ausgelöst hat,
  2. wer das Nutzungsrecht an einer Grabstätte erworben oder verlängert hat,
  3. wer die Gebührenschuld gegenüber der Friedhofsverwaltung durch schriftliche Erklärung übernommen hat oder wer für die Gebührenschuld eines anderen kraft Gesetzes haftet.
- (2) Gebührenschuldner der Verwaltungsgebühr ist
  1. wer die Verwaltungshandlung veranlasst oder in wessen Interesse sie vorgenommen wird,
  2. wer die Gebührenschuld gegenüber der Friedhofsverwaltung durch schriftliche Erklärung übernommen hat oder wer für die Gebührenschuld eines anderen kraft Gesetzes haftet.
- (3) Mehrere Gebührenschuldner sind Gesamtschuldner.

### § 3 Entstehen der Gebührenschuld

Die Gebührenschuld entsteht

- für Benutzungsgebühren mit der Inanspruchnahme der jeweiligen gebührenpflichtigen Leistung.
- für Grabnutzungsgebühren sowie Friedhofsunterhaltungsgebühren mit der Verleihung des Nutzungsrechtes für die gesamte Nutzungsdauer der Grabstätte oder mit der Festlegung der Verlängerung des Nutzungsrechtes für den Zeitraum der gesamten Verlängerung der Grabstätte.
- für Bestattungsgebühren mit der Bestattung.
- für Verwaltungsgebühren mit der Vornahme der Verwaltungshandlung.

### § 4 Festsetzung und Fälligkeit

- (1) Die Gebühren werden nach Bekanntgabe des schriftlichen Gebührenbescheids fällig und sind innerhalb der dort angegebenen Zahlungsfrist an die Friedhofskasse zu entrichten.
- (2) Vor Zahlung der Gebühren oder Leistung entsprechender Sicherheiten können Bestattungen nicht verlangt werden.
- (3) Nutzungsgebühren sowie Gebühren für Gemeinschaftsgräber werden für die gesamte Nutzungszeit im Voraus erhoben.
- (4) Aus Gründen der Verwaltungsvereinfachung wird die Friedhofsunterhaltungsgebühr für einen Zeitraum von 2 Jahren im Voraus festgesetzt. Sie ist bis zum 01.03. des jeweiligen

Erhebungsjahres fällig.

Sie kann in Abstimmung mit dem Gebührenschuldner für die gesamte Erhebungszeit im Voraus festgesetzt werden.

### § 5 Mahnung und Vollstreckung rückständiger Gebühren

- (1) Für schriftliche Mahnungen ist der dafür anfallende Aufwand durch den Gebührenschuldner zu erstatten.
- (2) Rückständige Gebühren werden im Verwaltungszwangsverfahren eingezogen. Die Kosten der Vollstreckung hat der Vollstreckungsschuldner zu tragen.

### § 6 Stundung und Erlass von Gebühren

Die Gebühren können im Einzelfall aus Billigkeitsgründen wegen persönlicher oder sachlicher Härten gestundet sowie ganz oder teilweise erlassen werden.

### § 7 Gebührentarif

#### A. Benutzungsgebühren

##### I. Gebühren für die Verleihung von Nutzungsrechten an Grabstätten (Nutzungsgebühr)

1. Reihengrabstätten
  - 1.1 für Verstorbene vor Vollendung des 2. Lebensjahres (Ruhezeit 10 Jahre) 195,00 €
  - 1.2 für Verstorbene ab Vollendung des 2. Lebensjahres (Ruhezeit 20 Jahre) 390,00 €
2. Wahlgrabstätten (Nutzungszeit 20 Jahre)
  - 2.1 für Sargbestattungen
    - 2.1.1 Einzelstelle 440,00 €
    - 2.1.2 Doppelstelle 880,00 €
  - 2.2 für Urnenbeisetzungen
    - 2.2.1 Einzelstelle (je 2 Urnen) 440,00 €
    - 2.2.2 Doppelstelle (je 4 Urnen) 880,00 €
  - 2.3. Gebühr für eine Verlängerung des Nutzungsrechtes an Wahlgrabstätten pro Jahr für Grabstätten
    - nach 2.1.1 22,00 €
    - nach 2.1.2 44,00 €
    - nach 2.2.1 22,00 €
    - nach 2.2.2 44,00 €

##### II. Bestattungs- und Beisetzungsgebühr

(Verwaltungs- und Organisationsaufwand im Zusammenhang mit der Bestattung, Aufwand für Grabherstellung etc.)

1. Sargbestattung (Verstorbene bis 2 Jahre) 275,00 €
2. Sargbestattung (Verstorbene ab 2 Jahre) 550,00 €
3. Urnenbeisetzung 250,00 €
4. Gebühr für Träger pro Bestattung 75,00 €

##### III. Umbettungen, Ausbettungen und Grabaufösungen

Bei Umbettungen, Ausbettungen und Grabaufösungen wird nach § 8 verfahren.

##### IV. Friedhofsunterhaltungsgebühr

Zur Finanzierung der Kosten für die laufende Unterhaltung der allgemeinen Friedhofsanlage wird von allen Nutzungsberechtigten (Inhaber eines Grabnutzungsrechtes) auf Dauer



## Ev.-Luth. Kirchgemeinde Neukirchen

des Nutzungsrechts eine jährliche Friedhofsunterhaltungsgebühr pro Grablager erhoben. Die Höhe der jährlichen Friedhofsunterhaltungsgebühr beträgt 24,00 € pro Grablager.

### V. Gebühr für die Benutzung der Friedhofskapelle

Gebühr für die Benutzung der Friedhofskapelle pro Benutzung 160,00 €

### VI. Gebühren für die Gemeinschaftsanlagen

Die Gebühren enthalten die Kosten für die Erstgestaltung, die Bestattung bzw. Beisetzung, die Gebühr für die Nutzung der Friedhofskapelle, die Nutzungs- und Friedhofsunterhaltungsgebühr sowie die laufende Pflege für die Dauer der Ruhezeit.

1.	Gemeinschaftsgrabanlagen	
1.1	für Sargbestattungen	3.433,00 €
1.2	für Urnenbeisetzungen	2.743,00 €
2.	Gemeinschaftspartnergräber	
2.1	für Sargbestattungen	
2.1.1	Erstbestattung	5.690,00 €
2.1.2	Zweitbestattung inkl. Verlängerungsgebühr für 5 Jahre	1.918,00 €
2.1.3	Verlängerungsgebühr für weitere 5 Jahre	610,00 €
2.2	für Urnenbeisetzungen	
2.2.1	Erstbeisetzung	4.659,00 €
2.2.2	Zweitbeisetzung inkl. Verlängerungsgebühr für 5 Jahre	1.366,00 €
2.2.3	Verlängerungsgebühr für weitere 5 Jahre	455,00 €
3.	Baumgräber	
3.1	Baumgrab mit Einzelstele	3.627,00 €
3.2	Baumgrab mit Doppelstele	2.933,00 €
3.3	Partnergrab	
3.3.1	Erstbestattung	5.184,00 €
3.3.2	Zweitbestattung inkl. Verlängerung für 5 Jahre	1.246,50 €
3.3.3	Verlängerungsgebühr für weitere 5 Jahre	836,45 €

### B. Verwaltungsgebühren

1.	Genehmigung für die Errichtung eines Grabmals sowie anderer baulicher Anlagen (z.B. Einfassungen)	20,00 €
2.	Genehmigung für die Veränderung eines Grabmals oder der Ergänzung von Inschriften oder anderer baulicher Maßnahmen	20,00 €
3.	Erstellung einer Berechtigungskarte für Gewerbetreibende	45,00 €

### § 8 Besondere zusätzliche Leistungen

Besondere zusätzliche Leistungen oder Kosten, für die kein Gebührentarif vorgesehen ist, werden von der Friedhofsverwaltung nach dem jeweiligen Aufwand berechnet.

### § 9 Öffentliche Bekanntmachungen

- (1) Diese Friedhofsgebührenordnung und alle Änderungen hierzu bedürfen der öffentlichen Bekanntmachung.
- (2) Öffentliche Bekanntmachungen erfolgen im vollen Wort-

laut im „Amtsblatt der Gemeinde Neukirchen mit Ortsteil Adorf“.

- (3) Die jeweils geltende Fassung der Friedhofsgebührenordnung liegt zu den Sprechzeiten der Friedhofsverwaltung zur Einsichtnahme im Pfarramt der Kirchgemeinde Neukirchen aus.

### § 10 Inkrafttreten, Außerkrafttreten

- (1) Diese Friedhofsgebührenordnung und alle Änderungen treten jeweils nach der Bestätigung durch das Ev.-Luth. Regionalkirchenamt Chemnitz am Tage nach der öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.
- (2) Mit Inkrafttreten dieser Friedhofsgebührenordnung tritt die Friedhofsgebührenordnung vom 26.06.2012 außer Kraft.

Neukirchen, den 03.09.2018

Kirchenvorstand der  
Ev.-Luth. Kirchgemeinde Neukirchen



*[Signature]*  
Vorsitzender

*[Signature]*  
Mitglied

AZ: R 56513  
Chemnitz, 13.09.2018

BESTÄTIGT

Ev.-Luth. Landeskirche Sachsens  
Regionalkirchenamt Chemnitz



*[Signature]*  
Meister  
Oberkirchenrat



## Florian Adorf 11-42-1 ist im Dienst

Am 31. August war es endlich soweit und die lange Zeit des Wartens war vorbei. In einer feierlichen Abendveranstaltung wurde das neue Löschgruppenfahrzeug LF 10 der Feuerwehr Adorf in den Einsatzdienst übernommen. Den Anfang des Programms machte die würdige Verabschiedung des Altfahrzeuges, welches 20 Jahre in Adorf stationiert war. Dabei hatte mancher Kamerad auch eine Träne im Auge. Viele Ereignisse und Szenarien bleiben mit dem Fahrzeug eng verbunden. Schwere Brände in Adorf, Neukirchen und Jahnsdorf aber auch die langwierigen Hochwassereinsätze von 2002, 2010 und 2013 stehen im Fahrtenbuch.

Nachdem das Altfahrzeug vom Hof gerollt war, waren alle Blicke auf das Tor der Fahrzeughalle gerichtet aber statt dem neuen Fahrzeug kamen Mädchen und Jungen der Jugendfeuerwehr mit Bobby-Cars zum Vorschein. Sie wollten das Feuer der Lichtshow löschen aber das gelang nicht. Etwas Größeres musste her! Dann ertönte von Weitem ein Martinhorn und das neue Fahrzeug fand endgültig den Weg in sein neues Heim. Nach der Übergabe durch Bürgermeister Sascha Thamm folgten sehr berührende Worte durch Pfarrer Daniel Bilz und dem Neukirchner Wehrleiter Uwe Grünzig. Der Stellvertretende Wehrleiter Stefan Grabner stellte das Fahrzeug den Anwesenden technisch vor.

Am Tag darauf machten sich viele Einwohner zum „Adorfer Vereinsfest“ und „Tag der offenen Tür“ selbst ein Bild von der neuen Einsatztechnik und konnten sich über die Arbeit der Feuerwehr informieren. Dabei stand neben der Technik die neue Kampagne zur

Mitgliedergewinnung im Vordergrund. „Ich bin Quereinsteiger, ich bin im Team 112.“ soll vor allem diejenigen zur Mitgliedschaft bei der Feuerwehr animieren, die keine Vorkenntnisse besitzen aber sich für ihren Heimatort ehrenamtlich engagieren wollen.

Wir danken Daniel Hoyer vom „Project-Fire“ für die grandiose Show zur Fahrzeugweihe. Wir danken allen Gratulanten für ihre herzlichen Worte und Präsente. Es war ein Abend, der noch lange in Erinnerung bleiben wird.

Für die Unterstützung zum Fest danken wir dem Kultur und Heimatverein Adorf, den Sprottenjägern Adorf, den Adorfer Landfrauen, dem Verein für Orts- und Heimatgeschichte Adorf sowie dem Feuerwehrmusikzug Neukirchen-Adorf.

**Wer in die Feuerwehr investiert, investiert auch in die Zukunft, denn mit Technik von gestern kann man den Gefahren von morgen nicht begegnen.**

## Technische Daten Löschgruppenfahrzeug LF 10

MAN TGM 13.290 4x4 BL  
Aufbau: Rosenbauer Deutschland  
Motorleistung: 213 kW/290 PS  
Zul. Gesamtgewicht: 15.000 kg  
Besatzung: 1+8  
Löschwassertank: 1.600 l  
Pumpenleistung: max. 3.500 l/min

**Florian Adorf 11-42-1, was bedeutet das eigentlich?** Dies ist der Funkrufname bzw. Funkkenner des Fahrzeuges.

## Jugendwehren Neukirchen und Adorf gemeinsam zum Umwelttag

Gemeinsam für eine gute Sache einsetzen, das war das Motto des diesjährigen Umwelttages der Jugendfeuerwehren. Hat man diesen in den letzten Jahren stets einzeln verbracht, so war das 2018 anders.



Gemeinsam haben die Jugendwehren unserer Gemeinde den Umwelttag am 14. September veranstaltet und dabei entstand eine große Futterkrippe und es wurde Vogelfutter hergestellt.

Die Futterkrippe wird in den kommenden Tagen im Wald am Bikepark aufgestellt und wird im Winter hoffentlich von den Wildtieren als Futterstelle angenommen. Bei Hot Dogs und Limo war es mit den Kindern und Betreuern beider Jugendwehren ein entspannter, lustiger und vor allem sinnreicher Nachmittag. Wiederholung garantiert.





Marco Käbe  
Familienvater  
Radar-Elektronik-Mechaniker  
und Feuerwehrmann!

Ich bin  
**QUER  
EINSTEIGER**  
Ich bin im Team 112!

**Du willst Menschen und Tieren in Not helfen?  
Du willst Sachwerte, die Umwelt schützen und einfach für deinen Heimatort etwas Wichtiges tun?  
Dann komm als Quereinsteiger in unsere Feuerwehren.  
Auch ohne Vorkenntnisse ist das KEIN Problem.  
Wir machen dich fit.**

**Werde Mitglied in einem starken Team - KOMM INS TEAM 112!**

FEUERWEHR-ADORF.DE  
FACEBOOK.COM/FEUERWEHR.ADORF

FEUERWEHR-NEUKIRCHEN-ERZGEBIRGE.DE  
FACEBOOK.COM/FEUERWEHR.NEUKIRCHEN.ERZ

Hilf auch Du helfen in der Feuerwehr.  
**KOMM INS TEAM 112!**

## Sächsische Jugendliche brechen wieder alle Rekorde

### 14. Aktionstag „genialsozial - Deine Arbeit gegen Armut“

„Ich finde den Aktionstag total wichtig, weil mir da immer bewusst wird, dass ich anderen helfen kann. Außerdem finde ich es cool, dabei gleich in verschiedene Berufsfelder reinschauen zu können.“ (Hanna 17, Leipzig)

So, wie Hanna, engagierten sich zum Aktionstag rund **34.200 Schülerinnen** und Schüler aus 281 sächsischen Bildungseinrichtungen für die Aktion „genialsozial“ und erarbeiteten die beeindruckende Summe von ca. **700.000 Euro**.

„Überall in Sachsen haben junge Menschen, Lehrkräfte, Eltern und zahlreiche ArbeitgeberInnen zusammengearbeitet und somit einen wichtigen Teil zum Ganzen beigetragen. Hand in Hand und in gegenseitiger Verantwortung haben sie sich für eine gerechtere Welt stark gemacht - Wir glauben, darin liegt die Kraft, Berge zu versetzen.“, sagt Jana Sehmisch, Programmleiterin „genialsozial“.

Die erarbeiteten Gelder unterstützen Initiativen in **Sachsen und weltweit**. Vier Projekte der Entwicklungszusammenarbeit wurden im Januar von der „genialsozial-SchülerInnen-Jury“ ausgewählt und für eine Förderung empfohlen. (Ausführliche Beschreibung der Projekte unter: [www.genialsozial.de](http://www.genialsozial.de))

Mit **30%** des Geldes initiieren und unterstützen die beteiligten Schulen soziale Projekte in der Region oder in der eigenen Schule. Die „genialsozial-lokal-Projekte“ sollen Not, Armut und Benachteiligung im direkten Umfeld entgegenwirken.

Die Vorhaben bewegen sich dabei von einer „klassischen“ Spende für soziale Initiativen bis hin zu selbst entwickelten Projektideen, wie Nachhilfe für jüngere SchülerInnen, Benefizkonzerte mit regionalen Schulbands oder Zuschüsse bei Klassenfahrten für benachteiligte Kinder. Den Ideen sind hier keine Grenzen gesetzt, solange sie einen sozialen Zweck unterstützen.

Sie kennen Initiativen, Vereine oder Projekte, die gegen Not, Armut und Benachteiligung in Sachsen aktiv sind und unterstützt werden sollten. Dann melden Sie sich bei uns.

**Im Schuljahr 2018/2019 findet „genialsozial - Deine Arbeit gegen Armut“ am 02. Juli 2019 statt.**

Der Aktionstag ermutigt junge Menschen, sich aktiv an gesellschaftlichen Themen zu beteiligen und gibt ihnen die Möglichkeit, lokal und global Verantwortung zu übernehmen. „genialsozial“ ist ein Programm der Sächsischen Jugendstiftung mit inhaltlicher Unterstützung durch das Entwicklungspolitische Netzwerk Sachsen e.V.; der Ostdeutsche Sparkassenverband und die Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien sind Hauptsponsoren. Ministerpräsident Michael Kretschmer ist Schirmherr dieser größten sächsischen Jugendsolidaritätsaktion.

Weitere Informationen unter [www.genialsozial.de](http://www.genialsozial.de)

Pressekontakt: Jana Sehmisch  
 Programmleiterin „genialsozial - Deine Arbeit gegen Armut“  
 Sächsische Jugendstiftung  
 Weißeritzstraße 3 | 01067 Dresden  
 Tel.: 0351-323719012  
 Fax: 0351-32371909  
 Mail: [info@genialsozial.de](mailto:info@genialsozial.de)

## LEADER-Region „Tor zum Erzgebirge - Vision 2020“ 11. und 12. Aufruf zur Vergabe von Fördermitteln



Die LEADER-Region „Tor zum Erzgebirge - Vision 2020“ stellt erneut Fördermittel zur Entwicklung des ländlichen Raumes zur Verfügung. Dafür werden Budgets in den Bereichen Erhalt ländlicher Bausubstanz, Infrastruktur sowie Angebote für Sport, Bildung und Begegnung bereitgestellt. Antragsteller können sich vorab umfassend durch das Regionalmanagement beraten lassen (Termine nur nach Vereinbarung).

**Adresse Regionalbüro:**  
Stollberger Straße 16, 09385 Lugau  
Telefon: 037295/905513

E-Mail: [rm-torzumerzgebirge@steg.de](mailto:rm-torzumerzgebirge@steg.de)

Detaillierte Informationen zu den aufgerufenen Maßnahmen, Budgets und Fristen sind auf der Homepage der Region [www.tor-zum-erzgebirge.de](http://www.tor-zum-erzgebirge.de) unter der Rubrik „Aufrufe“ nachzulesen.



## 100. Breitbandkunde in Neukirchen/Erzgebirge

Von null auf 17,9 Prozent: Mit ihren attraktiven Breitbandangeboten erarbeiteten sich die Stadtwerke Annaberg-Buchholz in Neukirchen/Erzgebirge in kürzester Zeit einen beachtlichen Marktanteil.

In Zusammenarbeit mit der Antennengemeinschaft „Neukirchen Zentrum“ ertüchtigte das kommunale Unternehmen das örtliche Antennennetz. Nun liefert es auch Breitband-Internet bis 50.000 kbit/s und Telefonie. Seit der Übernahme des Netzes zum 1. Januar haben die 560 Neukirchner Haushalte mit Antennenanschluss (nicht im Ortsteil Adorf) die Möglichkeit, die Angebote der Stadtwerke Annaberg-Buchholz zu nutzen. Über nur einen Anschluss sind schnelles Internet, TV und Telefonie erhältlich.

Am 19. September durfte Mitarbeiterin Katrin Reschies den 100. Breitbandkunden der Stadtwerke Annaberg-Buchholz in Neukirchen begrüßen - das Ehepaar Wensler aus der Chemnitzer Straße. „In den 1980er Jahren war ich beim Bau des Antennennetzes selbst dabei. Es freut mich, dieses nun in guten Händen zu wissen“, erzählt der 81-

jährige Harry Wensler und ergänzt: „Auch unseren Strom beziehen wir von den Stadtwerken.“ Erika und Harry Wensler bekamen eine Gutschrift. Während der ersten sechs Monate nutzen sie ihren Jubiläumsanschluss kostenfrei.

Maik Graubner, Fachbereichsleiter Datennetze, freut sich über den regen Zuspruch: „17,9 Prozent in wenigen

Monaten zeigen, dass unsere Angebote den Kundenwünschen sehr gut entsprechen. Das breite Vertrauen der Neukirchner Breitbandkunden ist Ansporn für uns.“ Für die nächsten zehn Neukunden halten die Stadtwerke Annaberg-Buchholz noch ein besonderes Bonbon bereit: Sie bekommen für drei Monate zu ihrem Vertrag die nächsthöhere Leistung. Beispiel: 16.000 kbit/s werden bezahlt, 32.000 kbit/s liegen an.



Erika und Harry Wensler (Bildmitte) werden als Jubiläumskunden von Kai Aschermann, Vorstand der Stadtwerke Annaberg-Buchholz Energie AG, Renato Wolf, Vorstand der Wohnungsbaugenossenschaft Gartenstadt Neukirchen, Stadtwerke-Vertriebsmitarbeiterin Katrin Reschies und Maik Graubner, Fachbereichsleiter Datennetze, beglückwünscht. Foto: Stadtwerke Päßler



## 10 Jahre - 10 Menschen - 10 Gründe: Das Fachkräfteportal Erzgebirge und seine Erfolgsgeschichte

Die Geschichte des Fachkräfteportals Erzgebirge ist eine Erfolgsgeschichte: Seit zehn Jahren vermittelt es Stellen aus der Region an Rückkehrer, Pendler und Erzgebirger. Die Anzahl der ausgeschriebenen Stellen, der inserierenden Unternehmen und der Nutzer stieg seitdem rasant: Heute klicken sich pro Monat durchschnittlich 33.000 unterschiedliche Nutzer durch die Jobbörse, über 320 Unternehmen offerieren 1.100 freie Stellen sowie etwa 400 Angebote für Azubis, Schüler und Studenten.

Der 10. Geburtstag des Jobportals ist Anlass, zehn Menschen zu fragen, warum sie sich für das Erzgebirge entschieden haben und was das Arbeiten und Leben hier so attraktiv macht. Sie sind Rückkehrer, Zuwanderer aus dem In- und Ausland sowie Hierbleiber und erzählten bei der heutigen Pressekonferenz im Technologieorientierten Gründer- und Dienstleistungszentrum Annaberg von ihrem Weg (zurück) ins Erzgebirge oder davon, warum ein Weggehen aus der Heimat nie auf dem Plan stand. Aber auch Unternehmer unterschiedlicher Branchen und Partner im Netzwerk kamen zu Wort und machten deutlich, welche Rolle das Fachkräfteportal Erzgebirge für ihre Mitarbeitersuche spielt und womit sie bei den Bewerbern überzeugen. Das Pressegespräch zu „10 Jahre Fachkräfteportal Erzgebirge“ fügt sich in die bundesweite Aktionswoche **Fachkräftesicherung 2018** unter dem Motto „Menschen in Arbeit - Fachkräfte in den Regionen“ ein, die vom 17. September bis zum 21. September 2018 stattfindet und vom Berliner Innovationsbüro „Fachkräfte für die Region“ ausgerufen wurde.

Mit ihren persönlichen Geschichten und Meinungen stehen alle zehn Gäste an diesem Vormittag sinnbildlich für zehn gute Gründe für das Erzgebirge - von mehr Zeit für die Familie und Freunde, bemerkenswerten Freizeitangeboten und guten Bildungs- und Betreuungsangeboten für Kinder bis hin zum lukrativen Job mit Aufstiegschancen.

Was potentielle neue Mitarbeiter von einem Unternehmen heute alles erwarten, weiß beispielsweise die Löbnitzerin Daniela Müller, auch weil sie selbst Rückkehrerin ist. Seit März dieses Jahres ist sie

Personalreferentin bei der AWEBA Group in Aue. Nach Lebensstationen in Spanien, Breitenbrunn, Bad Schandau, Berlin und Kronach kam sie in die Heimat zurück. „Es lohnt sich den Blick und Weg zurück ins Erzgebirge zu wagen und sich nach geeigneten Jobs umzuschauen. Wir leben in einer sehr attraktiven Region mit allerlei Möglichkeiten für Beruf und Freizeit. Ich habe nur hier das Gefühl, so sein zu können, wie ich eben bin! Ich denke, das macht das Heimatgefühl eben aus“, so Daniela Müller, die nun im Erzgebirge ein Haus ausbaut.

Die wichtigsten Vorteile des Portals liegen für die Bewerber vor allem darin, dass nur konkrete Stellenangebote aus der Erzgebirgsregion veröffentlicht werden. Auch sind chiffrierte Stellenanzeigen und Personaldienstleister nicht im Portal zu finden. Vielmehr werden Kontaktdaten zu Unternehmen und Personalverantwortlichen ohne Restriktionen direkt aufgeführt. „Wir ermöglichen es potenziellen Bewerbern durch das Portal persönlich, einfach, schnell und unkompliziert mit Unternehmen in Kontakt zu treten. Zahlreiche positive Erfahrungen mit dem Portal geben uns für dieses Konzept Recht. Damit leisten wir einen aktiven Beitrag zur Fachkräftesicherung in der Region“, so Jan Kammerl, in dessen Verantwortung die Betreuung des Fachkräfteportals Erzgebirge liegt.

Die KSG Leiterplatten GmbH aus Gornsdorf, einer der größten Arbeitgeber im Erzgebirgsraum, gehörte 2008 zu den ersten Nutzern des Fachkräfteportals Erzgebirge. Geschäftsführerin Margrit Gleiniger überzeugt der regionale Ansatz

der Onlinestellenbörse. „Wir erzielen mit dem Fachkräfteportal eine gute Resonanz auf unsere ausgeschriebenen Stellen und Ausbildungsplätze. Die Bindung von Fachkräften an die Region und die Möglichkeit für Wiederkehrer sich über Karrierechancen im Erzgebirge zu informieren, ist aus unserer Sicht der besondere Mehrwert,“ schätzt sie die Leistungsfähigkeit des Portals ein. Das Fachkräfteportal Erzgebirge bleibt auch in Zukunft für die KSG Leiterplatten ein wichtiges Instrument im Personalrecruiting.

10 Menschen - 10 Gründe - alle im Überblick: [www.erzgebirgedachtgemacht.de/erzgebirge/arbeiten-jobs/#c2663](http://www.erzgebirgedachtgemacht.de/erzgebirge/arbeiten-jobs/#c2663)

### Hintergrundinformation Regionalmanagement Erzgebirge:

Als Initiative der elf größten Städte des Erzgebirges und des Erzgebirgskreises versteht sich das Regionalmanagement Erzgebirge als Dienstleister und Promoter der Region. Durch ein aktives Regional- und Standortmarketing soll das Erzgebirge als lebenswerte Region und attraktiver Wirtschaftsstandort in Deutschland bekannt gemacht werden.

Ansprechpartner für das Fachkräfteportal Erzgebirge:

**Wirtschaftsförderung Erzgebirge GmbH**  
Jan Kammerl  
Geschäftsbereichsleiter Wirtschaftsservice  
Telefon: 03733/14 51 10  
[kammerl@wfe-erzgebirge.de](mailto:kammerl@wfe-erzgebirge.de)  
[www.fachkraefte-erzgebirge.de](http://www.fachkraefte-erzgebirge.de)



## Rohrnetzspülung

### Wichtige Mitteilung zur Trinkwasserversorgung Spülung des Leitungsnetzes geplant



Zur Sicherung der Trinkwassergüte führt der Regionale Zweckverband Wasserversorgung Bereich Lugau-Glauchau in Neukirchen vom **22. bis 23.10.2018**, in der Zeit von **07:30 bis 16:00 Uhr**, planmäßige Netzpflegemaßnahmen durch. Wir bitten um Beachtung der folgenden Hinweise.

#### Folgende Straßen sind betroffen:

Am Naturgarten, Auenblick, Gartenstadtstraße 34-75, Stollberger Straße 31, 31c, 33, 35, 37-43, Südstraße, Waldstraße 21-25, 27-33, 35, Wiesenweg (Garten), Zum Gewerbepark

Die Rohrnetzspülungen werden vorbeugend durchgeführt, um die unvermeidbaren Ablagerungen im Leitungsnetz (Sedimente) zielgerichtet auszutragen. Während der Spülung sind Trübungen des Trinkwassers, Druckschwankungen oder kurzzeitige Versorgungsunterbrechungen nicht zu vermeiden.

Wir bitten darum alle an das Trinkwassernetz angeschlossenen Geräte unter Kontrolle zu halten und nach Beendigung der Spülung Ihren Feinfilter rückzuspülen.

Für weitere Fragen steht Ihnen unsere Zentrale Leitwarte (03763 405 405) zur Verfügung.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis!

*Ihr Regionaler Zweckverband  
Wasserversorgung  
Bereich Lugau-Glauchau*

## Geplante Kurse der Volkshochschule in Stollberg

<b>23.10.2018</b>	<b>08:30 Uhr</b>	Computerkurs für Anfänger, Stollberg, MPZ
<b>23.10.2018</b>	<b>18:30 Uhr</b>	Stabilisierung und Mobilisierung der Wirbelsäule in Verbindung mit den Fascien, Stollberg, MPZ
<b>24.10.2018</b>	<b>16:00 Uhr</b>	Gedächtnistraining für Senioren, Stollberg, Gymnasium
<b>24.10.2018</b>	<b>18:00 Uhr</b>	Gedächtnistraining für Berufstätige und fitte Erwachsene, Stollberg, Gymnasium
<b>24.10.2018</b>	<b>18:00 Uhr</b>	BodyBalancePilates (R), Stollberg, MPZ
<b>25.10.2018</b>	<b>09:00 Uhr</b>	Sprachentwicklung und Sprachentwicklungsstörungen, Stollberg, MPZ
<b>26.10.2018</b>	<b>09:00 Uhr</b>	Sprache spielen - das Ideenseminar, Stollberg, MPZ
<b>29.10.2018</b>	<b>17:00 Uhr</b>	Magie der Farben in Acryl, Stollberg, Gymnasium
<b>05.11.2018</b>	<b>09:00 Uhr</b>	Herausforderndes Verhalten bei Menschen im Autismusspektrum, Stollberg, MPZ
<b>06.11.2018</b>	<b>09:00 Uhr</b>	Stress und Burnout - Was tun, wenn der Job zur Last wird?, Stollberg, MPZ
<b>07.11.2018</b>	<b>18:30 Uhr</b>	Bewährte homöopathische Mittel bei Erkältungen, Stollberg, Gymnasium
<b>10.11.2018</b>	<b>09:00 Uhr</b>	Fit für Kinder unter drei Jahren (Teil 5) - Sehen und Verstehen, Stollberg, MPZ
<b>13.11.2018</b>	<b>09:30 Uhr</b>	In der Rolle als Stellvertreter/in: Verantwortungsübernahme professionell gestalten, Stollberg, MPZ
<b>14.11.2018</b>	<b>09:30 Uhr</b>	Das Smartphone & Tablet richtig bedienen (Android) - Aufbaukurs, Stollberg,

MPZ ... Medienpädagogisches Zentrum (ehemalige Einfeldhalle auf dem Gelände des Gymnasiums)

Bitte beachten Sie, dass aus Platzgründen nur eine begrenzte Auswahl und nur der Beginn der Kurse ausgewiesen sind.

Detaillierte Informationen erhalten Sie telefonisch unter 037296/591 1663 und im Internet unter [www.vhs-erzgebirgskreis.de](http://www.vhs-erzgebirgskreis.de)

**Fragen zu KREBS?**  
**Wir vom KID sind für Sie da.**  
Krebsinformationsdienst, Deutsches Krebsforschungszentrum

**dkfz.** DEUTSCHES  
KREBSFORSCHUNGSZENTRUM  
KREBSINFORMATIONSDIENST

**0800 - 420 30 40**

Krebsinformationsdienst. Gut beraten gegen Krebs.  
kostenfrei, täglich von 8-20 Uhr  
krebisinformationsdienst@dkfz.de • [www.krebsinformationsdienst.de](http://www.krebsinformationsdienst.de)



## Gründerwoche Deutschland mit Veranstaltungen in Stollberg



### Gründerwoche Deutschland mit Veranstaltungen in Stollberg

Das AWU-Gründerzentrum bietet als Partner der Gründerwoche Deutschland Infos, Seminare, Workshops und Kurzberatungen für Existenzgründer, Gründungen im Nebenerwerb, Finanzierungen und Unternehmensnachfolgen an. Die Veranstaltungen finden in 09366 Stollberg, Schillerstraße 1 statt und sind überwiegend kostenfrei. Eine Anmeldung wird gewünscht.

<b>Mo./ Di., 12./13.11.2018</b>	<b>Gründerseminar</b> Umfassendes Wissen für den Schritt in die Selbständigkeit (47,60 €)	10 – 16 Uhr
<b>Mittwoch, 14.11.2018</b>	<b>Unternehmerinnentag</b> Individuelle Beratungen für Unternehmerinnen u. Gründerinnen, Vereinbarkeit Beruf & Familie	Einzeltermine
<b>Donnerstag, 15.11.2018</b>	<b>Individuelle Erstberatung</b> Zu Gründung, Investition, Finanzierung und Strategien zur Unternehmensübernahme	Einzeltermine
<b>Freitag, 16.11.2018</b>	<b>Workshop zur Ideenfindung für Jugendliche</b> Geld verdienen für Studium und Ausbildung, Wie verändern junge Unternehmer die Welt?	13 – 15 Uhr

Veranstalter: AWU-Gründerzentrum  
AWU Management & Innovation GmbH  
Dipl. oec. Regina Auerswald  
Schillerstraße 1, 09366 Stollberg  
  
Tel.: 037296 / 12110



Infos unter [www.awu-stollberg.de](http://www.awu-stollberg.de) und [www.gruenderwoche.de](http://www.gruenderwoche.de)

## RAT & HILFE IM TRAUERFALL

seit 1983

**Heimbürge - Bestattung  
WERNER SCHEER**

Mühlenstraße 11 · 09221 Neukirchen

Telefon Tag und Nacht:

**(0371) 26 29 885**

oder Funktelefon: 0171 - 83 94 402

Erledigung aller Wege im Zusammenhang mit Ihrem Trauerfall.  
Würdevolle und preiswerte Bestattung.

### Danksagung

Nachdem wir Abschied genommen haben von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Schwester, Frau



**Hanna Sauermann  
geb. Lämmel**

\* 26. März 1942 † 16. August 2018

möchten wir uns bei allen Verwandten, Bekannten und Nachbarn für die liebevollen Beweise der Anteilnahme und ehrendes Geleit auf das Herzlichste bedanken.

In stiller Trauer

Töchter Kerstin und Peggy mit Familien  
im Namen aller Angehörigen

Neukirchen, im September 2018

**Die aktuellen Mediadaten des  
Amtsblattes und die Anzeigen-  
preisliste finden Sie unter:**

**[www.itpdesign.de](http://www.itpdesign.de)**

**Eine Aktion zum mitmachen !**

## **Kinder helfen Kindern !**

Sie können mit Ihrer Spende Kindern in Notgebieten Osteuropas eine große Weihnachtsfreude bereiten.

Wir sammeln wieder für ADRA (Adventistische Entwicklungs- und Katastrophenhilfe e.V.).

Am **05. und 06.11.** sowie am **12. und 13.11.2018** jeweils von **14.00 - 18.00 Uhr**, nehmen wir Bastel- und Schulbedarf, Süßigkeiten, Spielsachen, Hygieneartikel, gut erhaltene Kinderkleidung und Schuhe, Bettwäsche und Handtücher in der

**Adventgemeinde**

**09221 Neukirchen, Chemnitzer Str. 23**

**Kontakttelefon: 0371 / 222 944 und 0371 / 280 65 05** entgegen.

Sie können natürlich auch selbst ein ganzes Überraschungspaket für ein Kind zusammenstellen. (Verpackungen sind vorhanden).

## private Kleinanzeigen

**EIGENTUMSWOHNUMG** 2 1/2 Zimmer EG ab September in Leukersdorf mit Einbauküche, gefliestem Bad/Toilette mit begehbare Dusche, Wohnzimmer und Schlafzimmer mit Außenrollläden zu vermieten oder verkaufen.

**Telefon: 0371 / 28 24 687**

Vermiete 1-Raumwohnung 43,3 qm Neukirchen Hauptstraße 87-89 Miete 280,00 € warm  
**Tel. 0179 / 901 1989**

Verm. **1-Zimmer-Wohnung**, Neukirchen, Marktplatz 1 38 qm mit Küche & Bad, **190,- €** zzgl. Nebenkosten und Kaution. **Telefon 08751 / 1880**



Verkaufe 26" Hai-Bike  
Neuwertig und wenig  
gefahren für 350 €

**Telefon 0371 / 281090**

## Freibad Neukirchen - Baufortschritt Stand 01.10.2018





*Leben ist Bewegung...*

**Ludwig**  
Seit 1959  
Orthopädie-Technik & Sanitätshaus

*... Bewegung ist Leben*

www.ot-ludwig.de

Stollberg, Ernst-Thälmann-Str. 3, Tel.: 037296 / 9 27 970, Mo.-Fr.: 9-18, Sa.: 9-12 Uhr  
Neukirchen, Hauptstr. 96, Tel.: 0371 / 2 78 08 74, Mo.-Fr.: 9-13 & 14-18, Sa: 9-12 Uhr

Orthopädie-Technik | Reha-Technik | Sanitätsfachhandel | Miederwaren | Homecare

## ADORFER Autotechnik

Görner & Peprny GbR  
KFZ - Meisterwerkstatt



### ANGEBOT RÄDERWECHSEL & EINLAGERUNG

Radwechsel PKW 10€ **mit Einlagerung 25€**  
Radwechsel Transporter & SUV 15€ **mit Einlagerung 30€**

Unsere Räderwechseltage 2018:  
12.10. | 13.10. | 19.10. | 26.10.  
02.11. | 03.11.

Gern erstellen wir Ihnen ein persönliches Angebot für Winterreifen und die Montage.

Sie finden uns im ehemaligen MTS Gelände.

Adorfer Hauptstraße 16, 09221 Neukirchen OT Adorf  
Telefon: 01525 65 94 503, E-mail: Adorf-Autotechnik@web.de

**thomas böttcher**

**LIEBER RADIOAKTIV ALS IM RADIO AKTIV**

10.11.18 | Krystallpalast Klaffenbach  
Zum Tanz in den Fasching beim Würschnitzthaler Carnevalclub e.V.  
Ticketreservierung: wcc-ev.de | 0371 - 260 70 46  
Vorverkaufsstellen: Bäckerei Öhme | Pizzaboy

## TAG DER OFFENEN TÜR

am 3. November 2018 von 10:00 - 17:00 Uhr

10% Aktions-Rabatt\*  
im Ausführungszeitraum bis 31. März 2019



Treprenovierungen - Türen- und Rahmenbeschichtungen  
Küchenrenovierungen - Renovierungsfenster - Fußböden  
Innentüren - Fenster - Haustüren  
Spanndecken (auch mit Lichtsystemen)

Goethestraße 1 · 09221 Neukirchen  
Zufahrt über Hauptstraße 62  
Telefon: (0371) 21 70 62 · Mobil: (0172) 79 63 878  
kunzetischler@t-online.de · www.kunzetischler.de

**Ambulanter Pflegedienst**

Ane Uhlig und Doreen Kempt GbR

**"su vida"**  
Bahnhofstraße 4  
09221 Neukirchen

Servicenummer: 0371/2345 05 57

Alles aus einer Hand

**AUTO - UHLIG**

Jetzt schon an die Wintersicherheit denken!

Winterreifenwechsel incl. Reifencheck, Waschwasserfrostschutz, Batterie- und Beleuchtungscheck im Aktionszeitraum Oktober-November nur

**19,90**

Neukirchen, Stollberger Str. 36 · 0371 / 21 70 18



# Tipps aus Ihrer Apotheke Neukirchen

## Das Schüßler-Prinzip: die klügere Zelle weiß, was zu tun ist...

Dr. Schüßler definierte 12 Mineralstoffverbindungen, weil er folgerte, dass Krankheiten in kleinsten Baustein des Körpers, der Zelle, entstehen. Und zwar, wenn die Mineralstoffversorgung in der Zelle gestört ist.

Hier setzt nun „Schüßlern“ an. Schüßlersalze sind Mineralstoffe in feinsten Potenzierung. Dadurch können sie über die Mundschleimhaut aufgenommen und direkt in die Zellen transportiert werden. Kann die Zelle wieder gut arbeiten, kommen auch die Körperfunktionen wieder in Gang.

Vom 10.10. bis 15.11.2018



10% auf alle Schüßler-Salze von Pflüger

Unsere Empfehlung für den Herbst:

## IMMUN-AUFBAU-KUR

...wir beraten Sie gern!

Apotheke Neukirchen

während unserer Öffnungszeiten

Mo-Fr 8:00 -18:30 Uhr • Sa 8:00 -12:00 Uhr

**an** APOTHEKE NEUKIRCHEN  
AM STERN - CHEMNITZER STRASSE 2

info@apotheke-neukirchen.de Tel. 0371 / 22 41 30  
www.apotheke-neukirchen.de

OTTO-DESIGN 10/18

Reisen in guter Gesellschaft



www.reisebuero-am-stern.de

Reisebüro Am Stern

Hauptstraße 96, 09221 Neukirchen, Tel.: 0371 / 217 696, e-mail: service@reisebuero-am-stern.de

## Adventsfahrt ins „Goldene Prag“ vom 06.12. bis 09.12.2018

Das vorweihnachtliche Prag ist voller Zauber und Poesie. Entdecken Sie mit uns die Schönheit der historischen Denkmäler der Moldaumetropole. Die Stadt ist weihnachtlich geschmückt & aus den Häusern duftet das Weihnachtsgebäck. Diesen Adventszauber sollten Sie sich nicht entgehen lassen...

### Unsere Highlights:

- \* Busfahrt ab/bis Neukirchen
- \* Führung Prager Burg und Besuch Weihnachtsmarkt
- \* Stadtführung Prager Altstadt mit Weihnachtsmarkt
- \* St. Barbara-Kathedrale & Welscher Hof in Kutná Hora
- \* Klosterbibliothek im Kloster Strahov & Führung Burg Karlštejn
- \* Besichtigung in den Barrandov-Studios
- \* Folkloreabend im „U Marcanu“ inkl. Essen & vieles mehr...

Tour & Reise

pro Person im Doppelzimmer  
(Einzelzimmer + 22€)

399 €



Sichern Sie sich ab sofort Ihren Platz auf dieser Reise!

## 7-tägige Erlebnisreise Rhodos 04.-11.5.2019



### Reiseverlauf:

- 04.05. Transfer Chemnitz zum Flughafen Dresden
- Direktflug mit Germania nach Rhodos
- 05.05. Freizeit im Hotel
- Abendlicher Ausflug **Dorffest** in einem der 3 ursprünglichsten Dörfer der Insel. (im Programm enth.)
- 06.05. Freizeit im Hotel
- Ganztags **Ausflug Rhodos Stadt** (fak. Ausflugspaket)
- 07.05. Freizeit im Hotel
- Vormittags **Ausflug Lindos** (im Programm enth.)
- 08.05. Freizeit im Hotel
- Vormittags **Ausflug Filerimos & Das Tal der Schmetterlinge** (fak. Ausflugspaket)
- 09.05. Freizeit im Hotel
- Ganztags **Ausflug Bootsfahrt nach Symi** (fakultativ)
- 10.05. Freizeit im Hotel
- 11.05. Rückflug nach Dresden u. Busrückreise nach Chemnitz oder Anschlusswoche im Hotel
- 12.-17.5. Mögliche Verlängerung im Hotel und Zeit für eigene Aktivitäten
- 18.05. Rückflug nach Dresden u. Busrückreise nach Chemnitz

### Preise pro Person:

DZ Deluxe (seitl. Meerblick) **955,- €**

Zuschlag EZ Deluxe (seitl. Meerblick) **125,- €**

### Verlängerungswoche vom 11.-18.5.2019

DZ Deluxe (seitl. Meerblick) **321,- €**

Zuschlag EZ Deluxe (seitl. Meerblick) **125,- €**

### Weitere mögliche Ausflüge 1. Woche:

Ausflugspaket  
06.05. Rhodos Stadt + 08.05. Filerimos 90 €  
Bootsausflug Symi  
(Tagesausflug am 09.05.) **49 €**

### Leistungen:

- Reisebegleitung ab/an Chemnitz
- Flughafentransfer ab/an Chemnitz
- Hotelaufenthalt im Atrium Palace Thalasso Spa\*\*\*\*\*
- Frühstück
- 2 Ausflüge (05.05. und 07.05.)



## Dixielandfestival Dresden

TAGESFAHRT ab/an Neukirchen  
am Samstag, 25. Mai 2019



Unser traditioneller Höhepunkt: die 3-stündige Raddampferfahrt mit den „Old Boys“ auf dem „PD Krippen“ nach Pillnitz!

### Verlauf der Reise:

- ca. 12:30 Uhr Abfahrt Bushaltestelle Neukirchen Stollberger Straße/Ecke Hauptstraße
- ca. 13:30 Uhr Ankunft in Dresden  
Zeit zur freien Verfügung, z.B. zum Bummeln auf der Dixieland-Meile zwischen Hauptbahnhof und Elbe
- ca. 19:15 Uhr Zustieg histor. Raddampfer „PD Krippen“  
19:30 Uhr Abfahrt des Raddampfers nach Pillnitz
- ca. 22:30 Uhr Ausstieg Dampfer u. Rückfahrt nach Chemnitz
- ca. 00:00 Uhr Ankunft in Neukirchen

Bummeln Sie auf der Dixielandmeile von Prager Straße bis Terrassenufer!

Für das leibliche Wohl an Bord ist gesorgt.



Preis pro Person

**67,- €**

Reisebüro ReiseFreiheit

www.reisefreiheit.de • mail@reisefreiheit.de

ReiseFreiheit GmbH im Vita-Center  
09122 Chemnitz • W.-Sagorski-Str. 22  
Telefon: 0371 - 2 80 60 55